4 ta' Novembru, 1948. Imballef:

L-Onor, Dr. W. Harding, B.Litt., LL.D.

R-Macata Tieghu r-Re (*)

versus

Guzepp Cassar

Provi — Ammissibilità — Art. 466 tal-Kodići Kriminali.

Kwistjoni tu' ammissibilità ta' provi hija ta' ordni publiku, u l-Qorti tista' tissulleva d-dubju dwar l-ammissibilità tal-provi "ex officio", indipendentement mill-Prosekuzzjoni jew mill-partijiet. U ghad-decizjoni tal-kwistjoni l-Qorti ghandha dejjem tkun komposta minn tliet Imhallfin.

Ghalhekk, meta l-Qorti tkun kostituita minn Imhallef wiehed, u dan id-dubju jiĝi promoss mill-istess Qorti jew jiĝi allegat mill-partijiet, il-Qorti hekk kostituita ghandha tirriferizzi l-kwistjoni lill-istess Qorti komposta minn tliet Imhallfin.

Il-Qorti, — Peress li fost id-dokumenti li fin-nota tieghu jaghmel riferenza ghalihom l-Attorney General hemm ilkopja legali tax-xhieda li ta Ganni sive Gamri Schembri, ezi-

^(*) Ara decizioni sussegwenti, "Rex vs. Guzepp Cassar", tal-11 ta' Novembru 1948 (publikata).

bita dina l-kopja mix-xhud Naudi fol. 74/75 tal-process, u markata bl-ittra "E":

Peress li dina x-xhieda kienet giet moghtija minu dana Ganni sive Gamri Schembri (li 1-lum jinsab rikoverat filsptar tal-Mard tal-Mohh) fi tmien meta hu kien ko-imputat ma' l-akkužat tal-lum fil-guri 1-iehor "Rex vs. Schembri u Cassar", 13. 3. 48. Barra minn hekk, dana Schembri gie migjub bhala ko-imputat anki f'dana 1-process fis-sedi istruttorja, iżda mbaghad, stante 1-istat mentali tieghu, il-process kontra tieghu gie sospiż "sine die" u tkompla kontra 1-akkużat Cassar biss:

Peress li minhabba f'dawn ić-ćirkustanzi hemm lok ghaddubju jekk ix-xhieda ta' Ganni sive Gamri Schembri, kif inkorporata fil-kopja ežibita fuq imsemmija, hijiex jew le ammissibili — dubju li l-Qorti tista' tissolleva "ex officio" kif sar f'kažijiet ohra li gew qudd'em dina l-Qorti — fuq ilmotiv li, kif intqal fil-jury "Regina vs. Bajada" 4 ta' Bettembru 1877, îl-kwistjoni ta' l-ammissibilită tal-provi hi ta' ordni publiku, u ma tiddependix la mill-Prosekuzzjoni u langas mill-akkużat (ara kažijiet li fihom il-Qorti ssollevat dubbji "ex officio", riportati fil-Kollezzjoni ta' l-Imballef Dr. Cremona, pag. 398, 404, 412, 415, 479 u 486);

Peress illi, skond l-art. 466 Kap. 12, ghad-decizjoni ta' kull kwistjoni ta' ammissibilità ta' provi l-Qorti ghandha dejiem tkun komposta minn tliet Imhallin. Kif irriteniet dina l-Qorti fil-kawża "Regina vs. N. Peter Hanson", 5 ta' Marzu 1861, l-artikolu allurs numru 396, in segwitu numerat 454. u l-lum, fi-Edizzjoni Riveduta, numerat 466, japplika ghad-dubbji i jinqalghu dwar l-ammissibilità jew le ta' provi, sija jekk dawn id-dubbji jkunu promossi mill-Qorti komposta minn Imhallef wiehed, sija jekk ikunu allegati mill-partijiet;

Ghalhekk tirrimetti l-kwistjoni ta' l-ammissibilită jew le tal-kopja legali tax-xhieda ta' Ganni sive Gamri Schembri fuq imsemmija bhala prova f'dana l-process; ghad-decisjoni ta' dina l-Qorti kostitwita minn tliet Imhallin; u ghalhekk thalli l-kawża ghal nhar il-Hamis, II ta' Novembru 1948, fid-9 a.m., ghat-trattazzjoni ta' din il-kwistjoni.